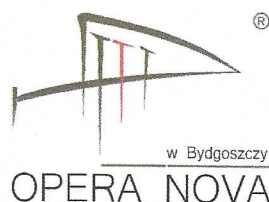


Bydgoszcz, dnia 28.08.2017 r.



ZAPYTANIE OFERTOWE ZP-3310-11/2017

Opera Nova w Bydgoszczy ul. Marszałka Focha 5, 85-070 Bydgoszcz występuje z zapytaniem ofertowym na realizację zamówienia pt.

"Dostawa tablicy do tłumaczeń tekstu dla Opery Nova"

1. **Rodzaj zamówienia:** usługa/dostawa/roboty budowlane ¹

2. **Przedmiot zamówienia:**

"Dostawa mobilnej tablicy do tłumaczeń tekstu dla Opery Nova"

Zamawiający wymaga aby Oferent przed złożeniem oferty przeprowadził wizję lokalną w gmachu Opery Nova celem zapoznania się z warunkami montażu tablicy oraz stanem łączy sterujących pomiędzy sceną i kabiną operatorską.

Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia zawarty jest w **załączniku nr 1** do Zapytania ofertowego.

Osoba do kontaktu: Zuzanna Dziza-Koniczyńska: 52 325 15 32

3. **Termin wykonania zamówienia:**

Wykonawca zobowiązany jest do dostarczenia przedmiotu zamówienia w nieprzekraczalnym terminie do **dnia 27 listopada 2017 r.**

4. **Wymóg doświadczenia:** Zrealizowane co najmniej trzech podobnych tablic w innych obiektach oraz przedstawienie rekomendacji, że zamówienia zostały zrealizowane właściwie.

5. **Miejsce wykonania zamówienia:** *Opera Nova w Bydgoszczy*

6. **Kryteria wyboru oferty:**

Oferty zostaną ocenione przez Zamawiającego w oparciu o następujące kryteria i ich znaczenie:

6.1 Cena - waga 50%;

6.2 Walory użytkowe i estetyczne - waga 40%

6.3 Gwarancja – waga 10%

Sposób oceny ofert:

1) kryterium cena – ocena zostanie dokonana wg wzoru:

$$C = \frac{\text{najniższa cena brutto}}{\text{cena brutto badanej oferty}} \times 50 \text{ pkt.}$$

2) kryterium walory użytkowe i estetyczne: ocena będzie dokonywana indywidualnie przez każdego członka komisji, na podstawie elementu tablicy dołączonej do oferty przez Wykonawcę. Członkowie komisji będą mieli do dyspozycji następującą skalę ocen:

- bardzo niskie walory estetyczne i użytkowe: 0 – 10 pkt.
- niskie walory estetyczne i użytkowe: 11 – 20 pkt.
- średnie walory estetyczne i użytkowe: 21 – 40 pkt.
- wysokie walory estetyczne i użytkowe: 41 – 70 pkt.
- bardzo wysokie walory estetyczne i użytkowe: 71-100 pkt.

Obliczenie ilość punktów za walory użytkowe i estetyczne zostanie obliczona wg wzoru:

$$W = \frac{\text{suma punktów badanej oferty (dodane do siebie oceny przyznane przez każdego z członków komisji)}}{\text{suma punktów najwyżej ocenionej oferty}} \times 40 \text{ pkt.}$$

Oferta, która u wszystkich członków komisji otrzyma ocenę: bardzo niskie walory estetyczne tzn. każdy z członków komisji na swojej indywidualnej karcie oceny ofert oceni ją na poniżej 11 pkt zostanie odrzucona.

3) kryterium gwarancja: – ocena zostanie dokonana wg wzoru:

$$G = \frac{\text{Oferowana gwarancja wyrażona w miesiącach}}{\text{Maksymalna gwarancja zaoferowana w przetargu wyrażona w miesiącach}} \times 10 \text{ pkt.}$$

Oferty w których zaoferowana gwarancja będzie niższa niż miesiące zostaną odrzucone.

Łączna liczba punktów uzyskanych przez badaną ofertę = C + W + G

7. Sposób przygotowania oferty:

- 7.1 Każdy Wykonawca może złożyć tylko jedną ofertę.
- 7.2 Oferta musi być podpisana przez osoby upoważnione do reprezentowania Wykonawcy (Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia)

- 7.3 Oferta musi być sporządzona w 1 egzemplarzu w języku polskim, mieć formę pisemną i musi być trwale zaszyta (złączona).
- 7.4 Do oferty należy dołączyć referencje zgodnie z punktem 4 zapytania podpisany załącznik nr 1, 3 podpisany i uzupełniony załącznik nr 2
8. Oświadczamy, że w przypadku wyboru naszej oferty podpiszemy umowę w treści jak w załączniku nr 3 do Zapytania ofertowego.
9. Miejsce i termin składania oferty:
1. Ofertę należy złożyć w siedzibie Zamawiającego, Opera Nova w Bydgoszczy, ul. Focha 5, 85-070 Bydgoszcz, pok. 527 lub w sekretariacie (pokój nr 524), w nieprzekraczalnym terminie:

2.

do dnia:	08.09.2017 r.	do godz.	10.00
-----------------	----------------------	-----------------	--------------

Jako termin złożenia oferty będzie przyjęta data i godzina dostarczenia jej pod wskazany wyżej adres.

3. Ofertę należy złożyć lub przesłać w nieprzeźroczystej, zabezpieczonej przed otwarciem kopercie (paczce). Kopertę (paczkę) należy opisać następująco:

Nazwa i adres Wykonawcy

Nazwa i adres Zamawiającego: Opera Nova w Bydgoszczy ul. Focha 5, 85-070 Bydgoszcz,,

Przedmiot zamówienia: "Dostawa tablicy do tłumaczeń tekstu dla Opery Nova"

10. **Forma zapłaty:** przelewem, po realizacji zamówienia na podstawie prawidłowo wystawionej i dostarczonej do Zamawiającego faktury VAT.
11. **Zamawiający zastrzega sobie prawo wyboru oferty o cenie wyższej, przy czym w takim wypadku uzasadni dokonanie wyboru. Zamawiający ze względu na szczególne nieprzewidziane w chwili ogłoszenia okoliczności, zastrzega sobie prawo unieważnienia zapytania ofertowego bez podania przyczyn.**
12. Wszelkie dodatkowe informacje dostępne są w siedzibie Zamawiającego.

I Zastępca Dyrektora
Opery Nova w Bydgoszczy

(pieczęć i podpis Zamawiającego)

SZCZEGÓŁOWY OPIS PRZEDMIOTU ZAMÓWIENIA

Opis tablicy:

1. Tablica zbudowana z diod LED.
2. Kolor liter bursztynowy.
3. Obudowa aluminiowa czarna, malowana proszkowo, montowana na ruchomym moście portalowym.
4. Możliwość wyświetlania dwóch wierszy tekstu po nie mniej niż 80 znaków, łącznie nie mniej niż 160 znaków w dwóch wierszach.
5. Czas wyświetlenia pełnej tablicy tekstu nie więcej, niż 250 ms.
6. Wielkość liter w wysokości podstawowej (bez znaków np. nad literami „š” oraz bez znaków pod literami np. „ą”) nie mniejsza niż 10,0 cm.
7. Wysokość tablicy nie większa niż 40 cm.
8. Ciężar tablicy nie większy niż 100 kg .
9. Sterowanie wyświetlania tekstu z kabiny operatorskiej za pomocą komputera (laptop) i ułożonego w ramach niniejszego zlecenia nowego kabla sygnałowego.
10. Wyświetlanie tekstu sekwencyjne (bez przesuwanego się tekstu).
11. Możliwość wyregulowania w trakcie pierwszego montażu jasności świecenia diod.
12. Oprogramowanie pracujące w środowisku Windows.
13. Zakres zlecenia obejmuje:
 - a) dostawę tablicy,
 - b) dostawa komputera (laptop/netbook) o przekątnej ekranu nie mniejszy niż 23’,
 - c) dostawa i zainstalowanie oprogramowania,
 - d) montaż i uruchomienie tablicy tekstowej na scenie,
 - e) ustawienie tablicy po określonym kątem do widowni ustalonym przez Zamawiającego podczas montażu tablicy w gmachu Opery,
 - f) dostawa w formie papierowej i na płycie CD:
 - dokumentację tablicy,
 - instrukcję obsługi dla operatorów,
 - instrukcję montażu, konserwacji i okresowych przeglądów technicznych,
 - wersja oprogramowania (tylko na na płycie CD).
14. Zasilanie 230 V.



Program – Funkcje wyświetlenia

1. W trybie emisji na ekranie monitora zawsze widoczne: tekst aktualnie wyświetlany, tekst ustawiony do wyświetlenia oraz tekst następny;
2. Realizacja skoków i powtórzeń w tekście;
3. Automatyczne ładowanie stanu programu w przypadku błędu samego programu bądź też awarii systemu operacyjnego czy restartu systemu z powodu braku zasilania – program ma sprawdzać w momencie uruchamiania czy został poprawnie zamknięty, jeśli nie to ma załadować otwarty plik i ustawić się w miejsce w którym znajdował się w momencie awarii uwzględniając skoki i powtórzenia z pkt 2.
4. Możliwość definiowania klawiszy odpowiedzialnych za: emisję tekstu, przeskakiwanie po tekstach w przód i w tył oraz czyszczenie tablicy.
5. Limitowanie bufora klawiszy w celu uniknięcia masowej niekontrolowanej emisji wielu tekstów jeden po drugim poprzez przytrzymanie klawiszy emisji.
6. Możliwość zaprogramowania emisji ciągłej poprzez zdefiniowanie czasu pomiędzy automatycznym wyświetlaniem kolejnych tekstów z możliwością zmiany poszczególnych czasów pomiędzy tekstami z dokładnością do prędkości tablicy, czyli czasu potrzebnego na wyświetlenie pełnego tekstu tablicy.

Program – Funkcje edycji:

1. Możliwość wprowadzania i wyświetlania na tablicy znaków standardu ASCII oraz Extender ASCII oraz polskich liter (z wyłączeniem tzw. znaków sterujących: 0-32 w tabeli ASCII) – w celu tworzenia tekstów w językach np. niemieckim czy francuskim.
2. Obsługa kopiowania, wycinania i wklejania tekstu przy użyciu standardowych skrótów klawiszy CTRL+C,V,X oraz z menu kontekstowego – podobnie jak w edytorach tekstu.
3. Wyrównywanie tekstu do lewej, prawej, oraz środka (brane pod uwagę wszystkie linie tekstu jednocześnie).
4. W przypadku wyrównywania do środka dialogów – wyrównywania ich w pierwszym kroku do środka tablicy, następnie wyrównywanie ich do lewej względem najdłuższego z nich – wyrównywanie dialogu może mieć miejsce tylko wówczas, gdy wszystkie linie zaczynają się od znaku myślnika.
5. Możliwość wyrównywania tekstu dla całego pliku jednocześnie – w przypadku zastosowania wyrównania do środka, dla każdego dialogu zastosowanie wyrównania opisanego w punkcie 4.



6. Możliwość takiego wpisywania tekstu (np. przez dodanie spacji) aby przerwa pomiędzy wyrazami przypadła na połączenie dwóch części tablicy.
7. Możliwość przeredagowywania tekstu dostosowanego do tablicy o pełnej długości do tekstu wyświetlanego tylko na części tablicy przystosowanej do wykorzystania na występy gościnne w innym teatrze.
8. Możliwość importu tekstów w postaci otwartego formatu pliku tekstowego, który to będzie mógł być tworzony w notatniku Windows.
9. Możliwość exportu tekstów – całych oraz zakresu od – do pliku tekstowego – format pliku zostanie ustalony.
10. Standardowe numerowanie tekstów 1,2,3,4 ... lecz przechowywanie w postaci danych typu tekstowego, aby można było pomiędzy dowolne teksty wstawiać nowe teksty z „numeracją” postaci 3.1,3., albo 3a, 3b, albo inne kombinacje itd..
11. Zapis skoków i powtórzeń w tym samym pliku, co tekst.
12. Możliwość dodania kompozytora oraz nazwy spektaklu, które będą przechowywane w pliku – pole 100 znakowe będzie wystarczające – oraz wyświetlanie zawartości tego pola w przypadku przeglądania plików do otwarcia.
13. Możliwość dodawania komentarza do pliku – pole 256 znaków, oraz wyświetlenie komentarza w przypadku przeglądania plików do otwarcia.
14. Możliwość włączania/wyłączania funkcji automatycznego zapisu edytowanego tekstu, co X liczbę minut.

Inne wymagania.

1. Wymagany jest przyjazd przedstawiciela Oferenta tablicy do Opery, aby określić przed złożeniem oferty sposób montażu tablicy na moście portalowym i sposób ułożenia nowego przewodu sygnalizacyjnego do sterowania emisją tekstu.
2. Wymagane dostarczenie wraz z ofertą fragmentu pokazowego tablicy (płytką z zamontowanymi przynajmniej 200 diodami) celem dokonania oceny spełnienia wymagań Zamawiającego.
3. Gwarancja na tablicę jako całość nie mniejsza niż 48 miesięcy. W okresie gwarancji obsługa serwisowa w czasie nie dłuższym niż 48 h od powiadomienia.
4. Zapewnienie w ofercie odpłatnej usługi serwisowej przez okres, co najmniej 10 letni z zapewnieniem obsługa serwisowa w czasie nie dłuższym niż 48 h od powiadomienia.

.....
data

.....
podpis Sprzedającego



Umowa/Projekt

Zawarta dnia2017 r. w Bydgoszczy, jest następstwem wyboru Wykonawcy w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego, prowadzonego w trybie przetargu nieograniczonego.

Stronami umowy są:

1. **Opera Nova w Bydgoszczy**, z siedzibą w Bydgoszczy, przy

ul. Marszałka Focha 5, zarejestrowana w Rejestrze Instytucji Kultury Nr EK II 4011/06/99, reprezentowana przez:

1. Dyrektora – Macieja Figasa
 2. Główną księgową – Krystynę Skrzypczak
- zwanym, dalej „Zamawiającym”,

a

.....
.....

Zwanym dalej „Sprzedawcą”

W rezultacie postępowania o zamówienie publiczne przeprowadzonego w trybie Zapytania ofertowego ZP-3310-11/2017, została zawarta umowa następującej treści:

§ 1

1. Przedmiotem zamówienia jest dostarczenie do siedziby Zamawiającego **tablicy zbudowanej z diod LED** zgodnie z Opisem, ofertą oraz normami technicznymi i standardami obowiązującymi przy wykonaniu przedmiotu zamówienia.
2. W zakresie umownym dostawy jest również dostawa komputera, kabli sterujących a także montaż i uruchomienie sprzętu objętego dostawą we wskazanym miejscu w siedzibie Opery NOVA w Bydgoszczy.
3. Szczegółowy zakres umowy określa opis przedmiotu zamówienia zawarty w Zapytaniu ofertowym Nr oraz ofercie Sprzedawcy, które stanowią załączniki do niniejszej umowy.
4. Sprzedawca wyposaży dostarczoną tablicę świetlną w niezbędne do pracy elementy dodatkowe (akcesoria), zapewniając właściwą pracę tablicy.



5. Sprzedawca zobowiązuje się dostarczyć przedmiot zamówienia na własny koszt i ryzyko.
6. Wszystkie przedmioty zamówienia powinny być fabrycznie nowe.
7. Strony ustalają, iż zamówienie zostanie wykonane i przedstawione do odbioru w nieprzekraczalnym terminie do **dnia 27 listopada 2017 r.**

§ 2

1. Strony postanawiają, że przedmiotem odbioru końcowego będzie przedmiot umowy.
2. Sprzedawca zgłosi Zamawiającemu gotowość do odbioru pisemnie.
3. Zamawiający wyznaczy termin i dokona odbioru w ciągu 5 dni od daty zawiadomienia go o osiągnięciu gotowości do odbioru, zawiadamiając o tym Wykonawcę. Odbiór zostanie dokonany przez Komisję Odbiorową składającą się z przedstawicieli stron umowy.
4. Strony ustalają następujące postanowienia szczegółowe w sprawie procedury odbiorów częściowych i odbioru końcowego:
Do obowiązków Sprzedawcy należy skompletowanie i przedstawienie Zamawiającemu na 3 dni przed wyznaczonym terminem rozpoczęcia czynności odbiorowych wszelkich dokumentów pozwalających na ocenę prawidłowego wykonania przedmiotu odbioru a w szczególności:
 - 1) Dokumentację powykonawczą,
 - 2) Instrukcję obsługi i konserwacji tablicy,
 - 3) Protokołów technicznych odbioru,
 - 4) Wersję oprogramowania na płycie CD.
 - 5) Certyfikaty bezpieczeństwa, oraz dokumenty wymagane przez prawo potwierdzające dopuszczenie przedmiotu zamówienia do używania na terenie Polski a także spełnienie wymogów rozporządzenia Ministra Kultury i Sztuki z dnia 15 września 2010 r. w sprawie bezpieczeństwa i higieny pracy przy organizacji i realizacji widowisk² (tekst jednolity Dz.U.2016.1814 z dnia 17.11.2016 r.).
 - 6) Dokumenty powinny potwierdzać opisane w Zapytaniu ofertowym i ofercie parametry techniczne i jakościowe przedmiotu zamówienia.
 - 7) Kartę gwarancyjną.
5. Jeżeli w toku czynności odbioru zostaną stwierdzone wady, to Zamawiającemu przysługują następujące uprawnienia:
 - 1) jeżeli wady nadają się do usunięcia, może odmówić odbioru do czasu usunięcia wad,
 - 2) jeżeli wady nie nadają się do usunięcia to:



- a) jeżeli nie uniemożliwiają one użytkowania przedmiotu odbioru zgodnie z przeznaczeniem, Zamawiający może obniżyć odpowiednio wynagrodzenie,
 - b) jeżeli wady uniemożliwiają użytkowanie przedmiotu odbioru zgodnie z przeznaczeniem, Zamawiający może odstąpić od umowy lub żądać wykonania przedmiotu odbioru po raz drugi.
6. Sprzedawca oświadcza, że ponosi odpowiedzialność w przypadku poniesienia przez osoby związane z działalnością Zamawiającego lub jakąkolwiek osobę trzecią szkody w wyniku wadliwego działania przedmiotu zamówienia o ile przyczyny wadliwego działania przedmiotu zamówienia będą leżały po stronie Sprzedawcy.

§ 3

1. Strony uzgadniają wynagrodzenie za wykonanie przedmiotu zamówienia opisanego w § 1 na kwotę: zł brutto (słownie:złoty(ych brutto), w tym VAT 23%..... zł
Wartość nettozł
2. Wynagrodzenie będzie płatne przelewem na wskazane na fakturze VAT konto Sprzedawcy w ciągu 30 dni od dnia otrzymania prawidłowo wystawionej faktury VAT.
3. Podstawą wystawienia faktury VAT, będzie protokolarne odebranie przez Zamawiającego przedmiotu zamówienia bez zastrzeżeń.

§ 4

W sprawach technicznych i organizacyjnych osobą właściwą do kontaktów ze strony Zamawiającego jest:

§ 5

1. Sprzedawca udziela Zamawiającemu miesięcznej gwarancji na przedmiot dostawy. Początek biegu terminu gwarancji rozpoczyna się w dniu odbioru zamówienia bez zastrzeżeń. W przypadku ujawnienia się wad w okresie gwarancji Sprzedawca zobowiązuje się do ich usunięcia lub wymiany wadliwych elementów na wolne od wad.
2. W okresie obowiązywania gwarancji wszystkie ujawnione wady i usterki usuwane będą przez Sprzedawcę nieodpłatnie w terminie 48 godzinnym od zgłoszenia.
3. W przypadku nie usunięcia wady w terminie 7 dni Zamawiająca ma prawo zlecić usunięcie usterki/wady innej jednostce, a kosztami obciążyć Sprzedawcę.



4. Zgłoszenie usterki może nastąpić faksem na nr tel. lub drogą e-mailową na adres: W przypadku zmiany adresu, na jaki mają zostać zgłaszane usterki i nie powiadomienia Zamawiającego o tym fakcie Sprzedawca traci prawo do podnoszenia zarzutu, iż zgłoszenie do niego nie dotarło.

§ 6

1. W przypadku przekroczenia przez Sprzedawcę któregokolwiek z terminów określonych w § 1 ust. 7, lub § 5 ust. 2 Zamawiający ma prawo obciążenia Sprzedawcy karą umowną w wysokości 0,5% wartości brutto umowy za każdy dzień opóźnienia w realizacji odpowiedniego świadczenia przez Sprzedawcę.
2. Zamawiającemu przysługuje prawo do odstąpienia od umowy w przypadku niewykonania lub nienależytego wykonania umowy z przyczyn leżących po stronie Sprzedawcy.
3. W przypadku odstąpienia od umowy przez Zamawiającego z przyczyn leżących po stronie Sprzedawcy, Sprzedawca będzie zobowiązany do zapłacenia Zamawiającemu kary umownej w wysokości 10% kary umownej brutto.
4. Zamawiającemu przysługuje prawo dochodzenia odszkodowania przewyższającego kary umowne oraz potrącenia kar z wynagrodzenia należnego Sprzedawcy.

§7

1. W sprawach nienormowanych niniejszą umową zastosowanie mają przepisy ustawy Kodeksu Cywilnego oraz ustawy PZP.
2. Sprzedawca nie może przenieść praw i obowiązków wynikających z umowy na osoby trzecie bez zgody Zamawiającego.
3. Zmiany umowy wymagają formy pisemnej pod rygorem nieważności.
4. W sprawach spornych rozstrzygać będzie właściwy sąd powszechny dla siedziby Zamawiającego.
5. Umowa została sporządzona w trzech jednobrzmiących egzemplarzach w tym jeden egzemplarz dla Sprzedawcy i dwa egzemplarze dla Zamawiającego.

ZAMAWIAJĄCY

SPRZEDAWCA

